

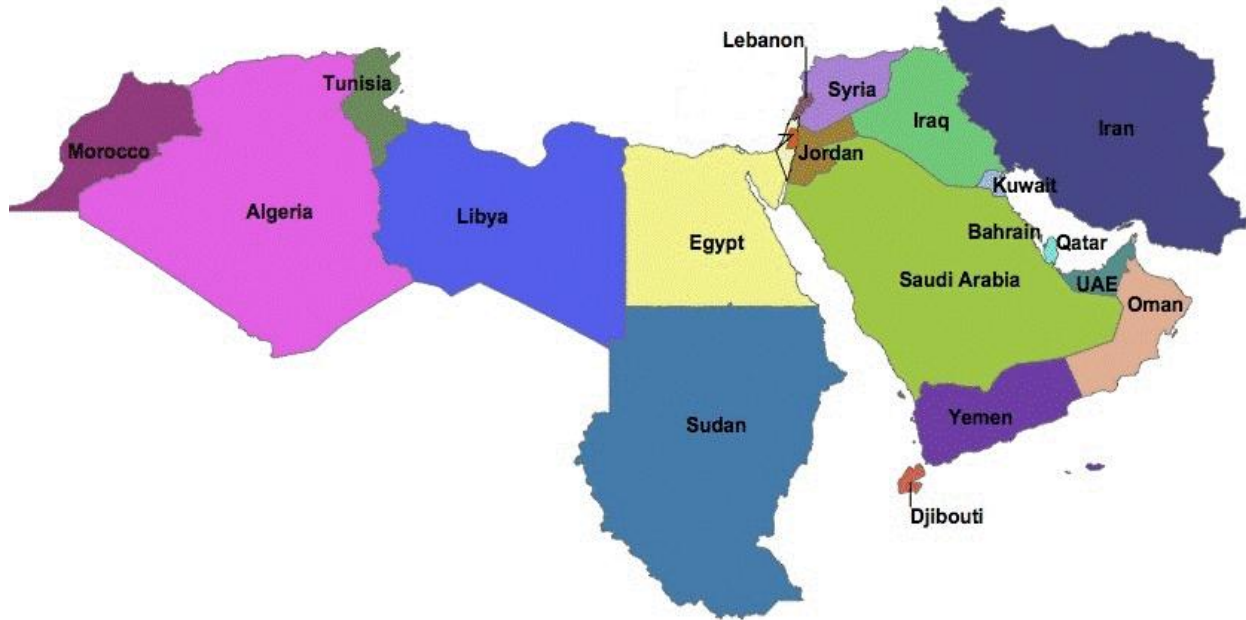
מדינות המזרח התיכון

دول الشرق الأوسط

המטרה: היכרות עם מדינות המזרח התיכון. העובדה ששם המדינה אינה כתוב בעברית, מבטיח תרגול של האנגלית מול הערבית. התרגול כולל מפה עם שמות המדינות באנגלית, ולאחר מכן תרגום עם מפה אילמת שמטרתה בחינת התלמידים תוך למידה של הגיאוגרפיה המזרח תיכונית. במהלך השיעור התלמידים יכירו גם אתרים חשובים במזרח התיכון, תוך התבססות על אותו עיקרון – כל האתרים קיימים בערבית ובאנגלית בלבד, מה שמחייב את התלמידים "להסתדר" ולנסות להתבסס על שילוב של היכרות עם השם באנגלית ו/או עם השם בערבית ו/או עם הדמיון הפונטי בין הערבית לבין העברית, תהליך המבטיח התמודדות עם קושי מצד אחד, ולמידה מצד שני. הפעילות בסוף השיעור כוללת תרגול של האתרים והמדינות בשיחה, תוך שימוש באוצר מילים בסיסי. המורה יכולה להוסיף אתרים ומדינות, משחקי זיכרון, מחסן מילים לשיחת ההיכרות, וכמובן תרגולי הצגה. מהלך השיעור המוצע כאן הוא דוגמה לשלד לשיעור, וניתן לבנות ממנו ולהרכיב עליו משימות. שיעורי הבית יכולים לכלול בחירה של אחת המדינות וקריאה עליה, תוך מציאת אתרים מעניינים לביקור – אותם יתבקשו התלמידים לכתוב בערבית. לפי רמת הכיתה, והחשיפה למילות קישור, ניתן לבקש מהתלמידים לכתוב משפטים פשוטים הקשורים לביקור דמיוני (או אמיתי) שעשו באחת ממדינות המזרח התיכון.

לפניך מפה של מדינות המזרח התיכון

- רשום את השם של המדינה / האזור בערבית, ליד השם באנגלית.
היעזרו במחסן המילים שבתחתית המפה.



السودان

مصر

إسرائيل

تونس

قطاع غزة

الضفة الغربية

الجزائر

المغرب

لبنان

سوريا

السعودية

اليمن

الكويت

البحرين

الأردن

العراق

الإمارات

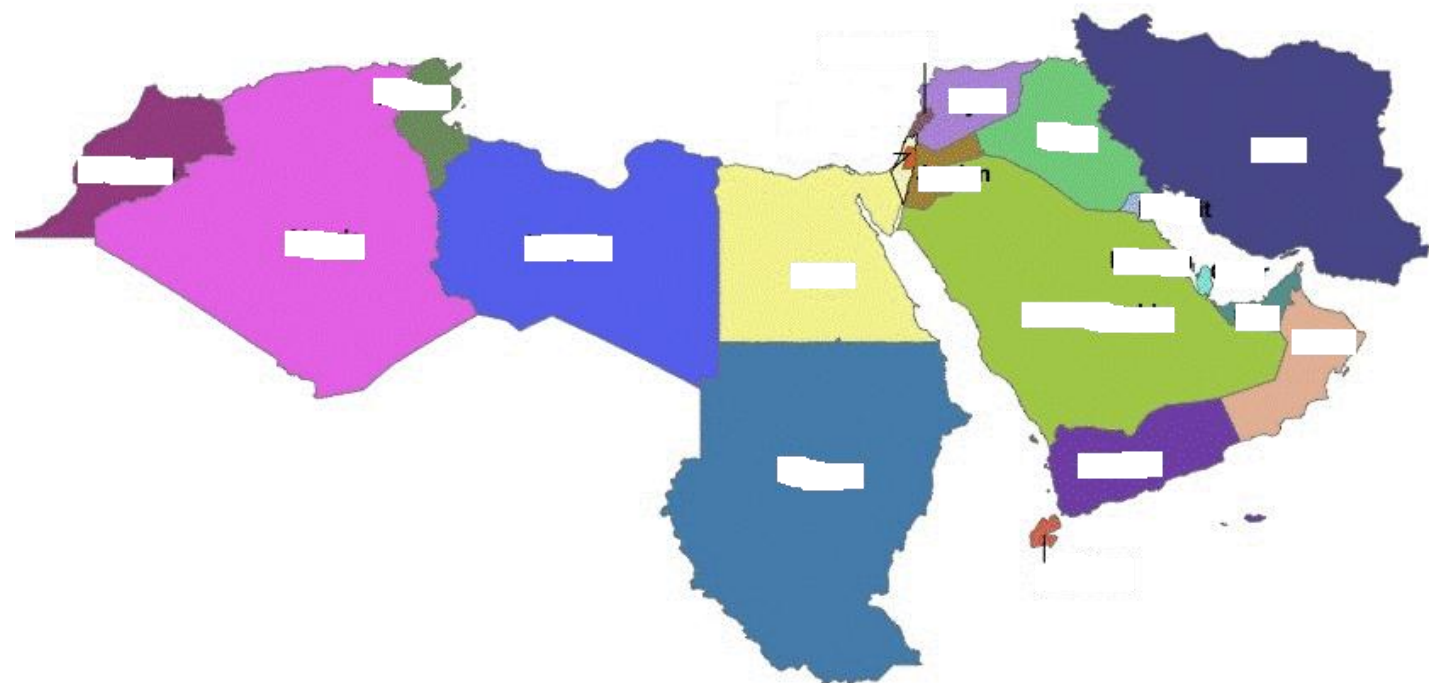
قطر

ليبيا

جيبوتي

ايران

נסו כעת לרשום את שמות המדינות, בערבית, על גבי המפה האילמת:



קראו את שמות האתרים הבאים – בערבית ובאנגלית – וכתבו את השם בערבית במדינה המתאימה:

الاهرام The pyramids

نهر النيل River Nile

بغداد Baghdad

بيروت Beirut

البتراء Petra

Tigris-Euphrates River System נהר דجلة ونهر الفرات

Damascus דמשق

Jerusalem القدس

Mecca and Medina مكة والمدينة

Tehran طهران

Cairo القاهرة

Casablanca الدار البيضاء

The Dead Sea البحر الميت

כעת נהלו שיחה עם חבריכם – בערבית:

האם היית ב_____?

אני הייתי ב_____

אני לא הייתי ב_____

אני רוצה לבקר ב_____

אני לא רוצה לבקר ב_____

נסו לחשוב על עוד משפטים, וכתבו אותם במחברותיכם.